



IL-PREMJU TAL-PRESIDENT
GHALL-KREATTIVITÀ



Il-Premju tal-President għall-Kreattività Linji gwida u Regolamenti

Maħruġa: Lulju 2021



ALLOKAZZONIJIET

	Fergħa 2 Proġetti / Programmi
BAGĦIT TAS-SESSJONI	EUR 30,000 (għal perjodu ta' tliet snin)
AMMONT MASSIMU ELIĠIBBLI GĦAL KULL PROĠETT	EUR 30,000 għal kull proġett għal perjodu ta' tliet snin suġġett għad-disponibbiltà tal-fondi tal-Gvern
KOFINANZJAMENT	100 % tan-nefqa totali sa massimu ta' EUR 30,000 (skont liema hija l-inqas) matul perjodu ta' tliet snin
ŻBORŻ	Massimu ta' EUR 10,000 fis-sena. Għandu jithallas bir-rata ta' 100 % fl-ewwel sena u t- tieni sena u bir-rata ta' 70 % / 30 % fit-tielet sena.
Numru mistenni ta' proġetti ffinanzjati	Proġett wieħed

Skadenza għas- Sottomissjoni	Notifika	Perjodi ta' Żmien Eliġibbli
2 ta' Settembru 2021	14 ta' Ottubru 2021	14 ta' Ottubru 2021 – 14 ta' Ottubru 2024

1. Introduzzjoni

Il-Premju tal-President għall-Kreattività huwa wieħed minn sensiela ta' inizjattivi mmirati lejn it-tiġni tal-inklużività, l-iżvilupp tal-komunità u l-benesseri permezz tal-partecipazzjoni kulturali u l-espressjoni kreattiva. Il-programm jifforma parti minn portafoll varjat ta' skemi u inizjattivi biex jiġi massimizzat il-potenzjal tat-tkabbir kreattiv ta' Malta billi jithegġegħ l-impenn fis-setturi kulturali, jiġi ffaċilitat l-iskambju kulturali, u jiġu promossi d-drittijiet kulturali.

Il-potenzjal tal-espressjoni kreattiva fit-trawwim tal-bidla u r-rigenerazzjoni soċjali u kulturali ġie muri u ppruvat f'għadd ta' kuntesti, inkluż dawk ikkaratterizzati minn ambjenti soċjalment diffiċli, il-faqar, u l-esklużjoni. Dan il-fehim huwa l-bażi għall-Premju tal-President għall-Kreattività.

Il-programm jipprovdi rikonoxximent u appoġġ fl-ogħla livell tal-Istat għall-kollaborazzjonijiet bejn l-organizzazzjonijiet attivi fis-settur tal-Arti u l-Kultura u fis-Settur Soċjali rispettivament – speċjalment dawk li jaħdmu ma' gruppi żvantaġġati, sabiex il-gruppi jiġu involuti fil-kreattività u proġetti mmexxija mill-arti u jżidu l-livell tagħhom ta' integrazzjoni u impenn fis-soċjetà.

Il-Premju tal-President għall-Kreattività huwa marbut mal-implimentazzjoni tal-istrategija kontinwa tal-Kunsill Malti għall-Arti – b'enfasi partikolari fuq il-promozzjoni tad-drittijiet kulturali u l-għoti ta' aktar opportunitajiet biex in-nies jinvolvu ruħhom f'espressjoni kreattiva.

Il-Programm huwa speċifikament marbut ma' prijoritajiet importanti artikolati fl-istrategija kontinwa tal-Kunsill, jiġifieri – li jinvesti fi:

- Firxa usa' ta' xogħol ta' kwalità li tispira l-iskambju kulturali tal-komunità u tinvolvi ruħha ma' firxa usa' ta' nies – kemm bħala partecipanti kif ukoll bħala udjenza
- Artisti u organizzazzjonijiet li jippromwovu d-diversità kulturali u jindirizzaw l-inklużjoni u l-aċċessibbiltà kulturali
- Il-promozzjoni tad-drittijiet kulturali.

Il-Premju jifforma parti mill-programmi ta' finanzjament tagħna għall-iskambju tal-komunità, li għandhom l-għan li jinvestu fi:

- Żieda fil-partecipazzjoni kulturali f'Malta u Għawdex
- Fehim u impenn aħjar bejn l-artisti u l-komunitajiet
- Aktar diversità fl-ipprogrammar kulturali
- Aktar importanza ddedikata lil kultura li hija ħafna aktar rappreżentattiva tas-soċjetà Maltija b'mod ġenerali
- Żvilupp sostenibbli.

Il-Premju tal-President għall-Kreattività għandu l-għan li:

- Jappoġġja l-organizzazzjonijiet u l-istituzzjonijiet li jimmiraw lejn il-bżonnijiet soċjali u l-benesseri tal-komunità, b'mod speċjali gruppi żvantaġġati u dawk li bilkemm huma milfuqa



- b'enfasi speċjali fuq it-tfal, iż-żgħażaġh, iċ-ċittadini anzjani, gruppi li bilkemm huma milħuqa, persuni b'diżabilità, persuni bi sfond etniku differenti – permezz tal-partecipazzjoni kulturali u l-espressjoni kreattiva.
- Jipprova gruppi żvantaġġati b'accessibilità għal firxa wiesgħa ta' esperjenzi artistici ta' kwalità u attivitajiet ta' involviment fl-arti, kif ukoll bħala pjattaforma għal talent promettenti żagħżuġh u bejn il-ġenerazzjonijiet kif ukoll bħala djalogu interkulturali
- Jincentiva l-kontribuzzjoni tal-organizzazzjonijiet attivi fis-settur tal-arti u l-kultura lejn l-iżvilupp tal-komunità u proġetti kollaborattivi tal-arti.

Il-Programm huwa maqsum f'żewġ ferġat:

Ferġha 1 | Il-Bini u l-Iżvilupp tal-Kapaċità

Il-Ferġha 1 għandha l-għan li tappoġġja l-bini u l-iżvilupp tal-kapaċità, ta' organizzazzjonijiet attivi fil-qasam tal-Arti u l-Kultura konformi mal-għanijiet tal-Premju tal-President għall-Kreattività, kif stabbilit aktar kmieni fit-Taqsima 1 tal-Linji gwida u Regolamenti.

Ferġha 2 | Proġetti / Programmi

Il-Ferġha 2 għandha l-għan li tappoġġja proġetti jew programmi li jimmiraw għall-għanijiet tal-Premju tal-President għall-Kreattività, kif stabbilit aktar kmieni fit-Taqsima 1 tal-Linji gwida u Regolamenti. L-applikazzjoni tista' tfittex appoġġ għal inizjattiva pilota, jew għall-iżvilupp ta' inizjattiva li l-Organizzazzjoni diġà ppruvat u ttestjat.

Il-Premju tal-President għall-Kreattività huwa kkoordinat mill-Kunsill Malti għall-Arti, taħt il-patroċinju tal-Eċċellenza Tiegħu l-President ta' Malta.



2. Definizzjonijiet

Attivitajiet li jaqgħu taħt is-settur kulturali u kreattiv

1. Arti (letteratura, arti viživa, mużika, arti tal-ispettaklu, interdixiplinari)
2. Servizzi Kreattivi tan-Negożju (disinn, arkitettura, turizmu kulturali u servizzi kulturali)
3. Patrimonju (artigjanat, festivals u ċelebrazzjonijiet tradizzjonali, siti kulturali, antikitajiet)
4. Media (pubblikazzjoni u materjal stampat, awdjovizivi, inkluż il-produzzjoni tal-films u l-vidjow, film servicing, it-televiżjoni, il-logħob tal-kompjuter, ir-radju, il-media online)

Premju (il-)

Il-Premju tal-President għall-Kreattività

Applikant

L-applikant huwa organizzazzjoni, entità jew istituzzjoni; kemm jekk pubbliċi, mhux governattivi jew privati. L-applikazzjonijiet m'għandhomx jiġu pprezentati minn individwi f'isimhom stess. L-applikanti m'għandhomx ikunu impjegati tal-Kunsill Malti għall-Arti jew tal-Uffiċċju tal-President jew involuti fil-ġestjoni tal-Programm.

Applikazzjoni

L-applikazzjoni hija sottomissjoni, li tinkludi d-dokumenti obligatorji kollha u kwalunkwe anness mal-formola tal-applikazzjoni magħmula minn applikant eliġibbli.

Benefiċjarju

Il-benefiċjarju huwa r-riċevitur tal-ġhotja. Il-benefiċjarju huwa responsabbli għall-implimentazzjoni tal-proposta appoġġjata mill-Programm.

Kooperattivi

Il-kooperattivi għandhom ikunu rreġistrati mal-Bord tal-Kooperattivi u jiddaħħlu fid-direttorju tal-Kooperattivi disponibbli fuq: <https://economy.gov.mt/en/coops/pages/coops.aspx>

Eliġibbiltà

L-applikanti jiġu eżaminati mill-Eżekuttiv Għoli tal-Fond f'termini ta' eliġibbiltà. L-applikazzjonijiet jiġu eżaminati biex tiġi ddeterminata l-eliġibbiltà f'termini ta' taqsima tlieta ta' dawn il-linji gwida. L-applikazzjonijiet li mhumiex eliġibbli ma għandhomx jiġu pprocessati aktar u ma għandhomx jgħaddu minn evalwazzjoni.

Evalwazzjoni

L-applikazzjonijiet meqjusa konformi u eliġibbli huma vvalutati skont il-kriterji stabbiliti f'dawn il-Linji gwida u Regolamenti mill-evalwaturi maħtura.

Evalwaturi

Il-Kunsill Malti għall-Arti, b'kollaborazzjoni mal-Uffiċċju tal-President, jaħtar tim ta' evalwazzjoni għal kull sejha taħt il-Programm – magħżul mill-grupp ta' Evalwaturi tal-Kunsill Malti għall-Arti. Il-Kunsill għall-Arti jista' jaħtar kemm professjonisti lokali kif ukoll barranin fis-settur tal-kultura u l-arti.



Istituzzjonijiet ta' Edukazzjoni Għolja

Istituzzjonijiet edukattivi li joffru edukazzjoni postsekondarja u terzjarja. Dawn jinkludu Giovanni Curmi Higher Secondary School, Sir Michelangelo Refalo Sixth Form, Junior College, MCAST, l-Università ta' Malta.

Ġestjoni u Amministrazzjoni

Il-Kunsill Malti għall-Arti huwa responsabbli għall-ġestjoni ta' din l-iskema. Il-korrispondenza uffiċjali kollha, inkluż is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet, għandha tintbagħat fl-indirizz indikat f'dawn il-linji gwida.

Dokumentazzjoni Obbligatorja

Kwalunkwe dokument meħtieġ biex jappoġġja l-proposta tiegħek u jgħin l-evalwazzjoni tal-proġett tiegħek (eż. kompetenzi, portafolli, CVs artistici, korrispondenza uffiċjali li tikkonferma l-kiri ta' spazju, permessi jew oħrajn)

Programm (il-)

Programm ta' finanzjament tal-Premju tal-President għall-Kreattività.

Organizzazzjonijiet Kulturali Pubbliċi

Entitajiet kulturali pubbliċi li jaqgħu taħt il-mandat tal-Kunsill Malti għall-Arti li jinkludu Festivals Malta, Fondazzjoni Kreattività, Kor Malta, l-Orkestra Filarmonika ta' Malta, iċ-Ċentru tal-Konferenzi tal-Mediterran, MICAS, Pjazza Teatru Rjal, Teatru Manoel, l-Aġenzija Kulturali għall-Belt Valletta u ŻfinMalta.

Arti ta' kwalità

Arti mmexxija mill-eċċellenza. Fl-arti tal-komunità, l-enfasi primarja tinsab fuq il-kwalità tal-proċess kreattiv partecipattiv, b'kunsiderazzjoni xierqa għar-riżultat tal-kwalità – li jrawwem passjoni għall-espressjoni kreattiva u l-partecipazzjoni kulturali u jikkontribwixxi għaż-żieda fil-benesseri.

Entitajiet Reġistrati

Entità, stabbilita u rreġistrata legalment f'Malta. L-entitajiet reġistrati għandhom ikunu rreġistrati mar-Reġistru tan-Negozju ta' Malta, skont ir-rekwiżiti tal-Att dwar il-Kumpaniji fil-każ ta' kumpanija jew sħubija, u skont il-Kodiċi Ċivili fil-każ ta' Fondazzjoni u Organizzazzjoni/Assoċjazzjoni.

Organizzazzjoni Volontarja

Organizzazzjoni stabbilita legalment, u/jew rreġistrata pubblikament f'Malta, li għandha statut. L-organizzazzjonijiet volontarji għandhom ikunu rreġistrati mal-Kummissarju għall-Organizzazzjonijiet Volontarji skont ir-rekwiżiti tal-Att dwar l-Organizzazzjonijiet Volontarji (<http://www.maltacvs.org>). L-applikant għandu jkun rappreżentant awtorizzat legalment tal-organizzazzjoni.



3. Eligibbiltà

3.1 Min jista' japplika?

L-applikanti jridu jkunu qed jaħdmu fil-qasam tal-iżvilupp soċjali u tal-komunità, jew ikunu attivi fi kwalunkwe qasam kulturali u kreattiv biex ikunu eligibbli. Il-proġett għandu jimmira lejn il-ħtiġijiet ta' gruppi żvantaġġati permezz tal-arti u l-espressjoni kreattiva u l-parteċipazzjoni kulturali. L-applikanti jridu jikkwalifikaw bħala waħda minn dawn li ġejjin:

- Entitajiet irregistrati mar-Registru tan-Negozju ta' Malta (inkluż kumpaniji, sħubijiet, fondazzjonijiet u organizzazzjonijiet/assoċjazzjonijiet)
- Gruppi, Kollettivi u Konsorzji
- Kooperattivi Registrati
- Skejjel u istituzzjonijiet ta' edukazzjoni għolja jew istituzzjonijiet pubbliċi
- Organizzazzjonijiet Volontarji.

Individwi mhumiex eligibbli.

L-applikanti jridu jkunu ċittadini Maltin; jew ikunu fil-pussess ta' permess ta' residenza ta' Malta, jew ta' ċertifikat ta' ċittadinanza Maltija jew ta' passaport Malti.

Il-Premju jappoġġja l-iżvilupp tal-organizzazzjoni u l-kollaborazzjoni bejn l-organizzazzjonijiet attivi fil-qasam tal-arti u l-kultura u l-organizzazzjonijiet attivi fil-qasam tal-iżvilupp soċjali u tal-komunità.

Taħt il-Fergħa 2, żewġ organizzazzjonijiet jew aktar għandhom jikkollaboraw biex jiżviluppaw proġett jew programm tal-arti tal-komunità u jiżguraw li t-twettiq professjonali tal-proġett jinżamm kemm mill-perspettiva tal-kwalità artistika kif ukoll f'termini ta' kura u attenzjoni meħtieġa mill-parteċipanti identifikati. L-applikazzjoni għandha turi b'mod ċar il-benefiċċji tal-proġett lill-komunità.

N.B.

- ***L-organizzazzjoni tista' tibbenefika taħt waħda jew iż-żewġ partijiet tal-Programm, taħt kwalunkwe sejha partikolari.***
- ***L-organizzazzjoni tista' tissottometti aktar minn proposta waħda taħt fergħa partikolari taħt kwalunkwe sejha partikolari. Madankollu, l-organizzazzjoni tista' tkun appoġġjata għal proġett wieħed biss taħt fergħa partikolari, taħt is-sejha partikolari.***

3.2 Min ma jistax japplika?

- Applikanti li l-profil tagħhom mhux verifikat minħabba li ma kienx komplut minħabba li ma kellhomx id-dokumenti obligatorji ta' hawn taħt:
 - o Kopja tal-karta tal-identità Maltija tiegħek (inkluż il-parti ta' quddiem u ta' wara); jew il-permess ta' residenza ta' Malta tiegħek; jew iċ-ċertifikat taċ-ċittadinanza Maltija tiegħek; jew il-passaport Malti tiegħek
 - o Statut iffirmit fil-każ ta' Organizzazzjoni Volontarja
- Benefiċjarji li ma jkunux onoraw impenji preċedenti ta' finanzjament
- Fil-każ ta' Organizzazzjonijiet Volontarji, organizzazzjonijiet li ma pprezentawx il-kontijiet aġġornati tagħhom lill-Kummissarju għall-Organizzazzjonijiet Volontarji
- Fil-każ ta' entitajiet reġistrati, entitajiet li ma pprezentawx id-dokumentazzjoni annwali meħtieġa lir-Reġistru tan-Negozju ta' Malta
- Organizzazzjonijiet/Attivitajiet li jirċievu fondi pubbliċi lokali permezz ta' voti unanimi stabbiliti tal-gvern
- Organizzazzjonijiet li m'għandhomx indirizz reġistrat fil-Gżejjer Maltin u/jew li mhumiex reġistrati mal-Kummissarju għall-Organizzazzjonijiet Volontarji
- Organizzazzjonijiet li m'għandhomx indirizz reġistrat fil-Gżejjer Maltin.

3.3 Liema spejjeż jistgħu jiġu koperti¹

Il-proġetti l-ewwel se jiġu eżaminati f'termini ta' eliġibbiltà. Il-proposti ineliġibbli f'termini tal-punti hawn taħt ma jiġux ipproċessati aktar u mhux se jgħaddu mill-evalwazzjoni.

3.3.1 Fergħa 2

Il-premju jista' jkopri sa 100 % tal-ispejjeż eliġibbli relatati mal-proġett tiegħek. L-ispejjeż eliġibbli huma dawk strettament relatati mal-proġett u mal-ġestjoni u l-promozzjoni tiegħu, sakemm dawn ikunu inklużi fil-baġit ipprezentat mill-applikant, spjegat b'mod ċar, identifikat, appoġġjat u vverifikat mid-dokumenti ta' sostenn u l-kwotazzjonijiet rispettivi.

Dawn jinkludu spejjeż diretti relatati mat-twettiq u l-implimentazzjoni tal-proġett u l-ispejjeż indiretti li huma parti mill-ispejjeż amministrattivi ġenerali tal-benefiċjarju iżda li jistgħu jiġu imposti fuq il-proġett.

L-ispejjeż eliġibbli jinkludu dawn li ġejjin, kif applikabbli:

- Il-ħlasijiet għall-artisti (il-proposta trid turi b'mod ċar kif jiġu kkalkulati l-ħlasijiet f'termini ta' rati, numru ta' sigħat eċċ.)
- Kontinġenza, li ma taqbiżx l-10% tal-ispiza totali
- Reġistrazzjoni, partecipazzjoni, jew abbonamenti għal pjattaformi virtwali jew servizzi diġitali oħra

¹ L-ispejjeż kollha se jitqiesu biss jekk dawn ir-riżorsi mhumiex diġà koperti/ma jistgħux jiġu koperti mill-applikanti jew mill-organizzazzjonijiet ta' appoġġ/sieħba.



- Mizuri ta' saħħa u sigurtà
- Kiri/xiri ta' tagħmir (xiri ta' tagħmir se jiġi kkunsidrat jekk jitqies meħtieġ għall-proġett)
- Spejjeż indiretti, li ma jaqbzux il-5% tal-ispiza totali (Eżempju – Servizzi ta' manutenzjoni: l-elettriku, l-ilma, l-assigurazzjoni, it-tindif; telefown / faks / konnessjonijiet tal-Internet; il-posta; il-karta, il-linka / cartridge, kartolerija, eċċ.)
- Assigurazzjoni
- Legali
- Servizzi lingwistiċi: interpretazzjoni (li tinkludi, iżda mhux limitata għal: lingwa tas-sinjali, konverzjoni minn diskors għal test), traduzzjoni (li tinkludi, iżda mhux limitata għal: braille u sopratitolari), qari tal-provi, editjar
- Flasijiet oħra direttament relatati mal-implimentazzjoni tal-proġett (li jinkludu, iżda mhux limitati għall-forniment ta' servizz)
- Spejjeż tal-produzzjoni
- Ġestjoni tal-proġett (li tinkludi, iżda mhux limitata għal: amministrazzjoni, koordinazzjoni, żvilupp)
- Kiri tal-ispazji
- Kummerċjalizzazzjoni, PR, komunikazzjoni (inkluż il-produzzjoni ta' siltiet ta' film, filmati, tixrid, impenn ma' diversi komunitajiet)
- Akkomodazzjoni standard
- Vjaġġar (klassi ekonomika), li jinkludi iżda mhux limitat għal: trasport pubbliku, vjaġġar bl-ajru, kiri ta' karozzi/vetturi) + EUR 1,000 allokati għal appoġġ u assistenza fl-ivvjaġġar għal artisti b'diżabilità (kif applikabbli)
- Viża għall-ivvjaġġar

3.4 Liema spejjeż ma jistgħux jiġu koperti

L-ispejjeż ta' hawn taħt mhumiex eliġibbli permezz tal-Programm:

- Kontribuzzjonijiet in natura li jaqbzu l-5%
- Spejjeż li diġà huma koperti minn Organizzazzjonijiet Kulturali Pubbliċi, jew programm/skema ieħor/oħra ta' finanzjament pubbliku ġestit/a jew ko-ġestit/a mill-Kunsill Malti għall-Arti jew aġenziji pubbliċi oħra, Dipartimenti tal-Gvern jew Ministeri
- Spejjeż li diġà huma koperti mill-baġits operattivi tas-soltu (spazju li huwa proprjetà tal-applikant jew tas-sieħba/tal-organizzazzjoni ta' appoġġ/tal-individwu)
- Dejn u t-tariffi tas-servizzi tad-dejn
- Djun dubjużi
- Telf mill-kambju
- Nefqa meqjusa eċċessiva jew imprudenti
- Spejjeż li mhumiex imġarrba matul il-perjodu taż-żmien tal-proġett stipulat fil-ftehim
- Flasijiet għal servizzi pprovduti minn Organizzazzjonijiet Kulturali Pubbliċi jew aġenziji pubbliċi oħra, Dipartimenti tal-Gvern jew Ministeri
- Finanzjament għall-ħolqien jew iż-żamma ta' boroż, premjijiet jew boroż ta' studju
- Rifuzjoni tal-VAT, jekk applikabbli



- Imgħax dovut
- Proviżjonament għal telf jew djun
- Rimborż tas-salarji, jew parti minnhom
- Spejjeż retroattivi
- Sussistenza, catering u ospitalità.

Għal aktar informazzjoni dwar il-prezentazzjoni tal-baġit tiegħek, irreferi għal-Linji Gwida tal-Baġit Ġenerali tagħna (<https://www.artscouncilmalta.org/pages/funds-opportunities/restart-schemes-2021/general-budget-guidelines/>)

3.5 X'qed ifittex il-Programm?

Il-potenzjal tal-arti u l-kreattività fit-trawwim tat-tibdil u r-rigenerazzjoni soċjali u kulturali għandhom jiġu indirizzati permezz ta':

- Il-partecipazzjoni diretta ta' membri ta' gruppi żvantaġġati fil-proċess artistiku u kreattiv ta' proġett

3.6 Liema applikazzjonijiet mhumiex eliġibbli?

Dawn li ġejjin **mhumiex** eliġibbli taħt dan il-Fond:

- Attivitajiet ta' natura intrinsikament awtosuffiċjenti
- Attivitajiet li mhumiex relatati mal-kultura, l-arti u l-industrija kreattiva
- Attivitajiet li l-objettiv tagħhom huwa għbir ta' fondi jew propaganda politika
- Applikazzjonijiet ipprezentati wara nofsinhar (12:00) tal-jum rispettiv tal-iskadenza.
- Spejjeż għal attivitajiet u festi tradizzjonali
- Avvenimenti li jsiru regolarment, inkluż proġetti annwali, festivals annwali, wirjiet ta' skola/annwali, programmi ta' taħriġ regolari
- Applikazzjonijiet mhux kompluti (irreferi għal-lista ta' kontroll tal-applikazzjoni fit-taqsima 5.1)
- Moduli individwali kkreditati bħala parti minn kors edukattiv jew riċerka bħala parti minn programmi akkademiċi stabbiliti
- Inizjattivi eliġibbli taħt il-Fond Malti tal-Films, VOPS, l-Għaqda Każini tal-Banda, il-Kunsill Nazzjonali tal-Ktieb, l-Aġenzija Kulturali għall-Belt Valletta, Malta Arts Scholarship jew kwalunkwe programm ieħor iffinanzjat mill-gvern, iddedikat għall-arti/kultura Maltija
- Proġetti ta' natura intrinsikament awtosuffiċjenti
- Proġetti li kienu diġà saru qabel mar-riżultat jiġi notifikat lill-applikant(i)
- Proġetti li t-tul ta' żmien tagħhom ma jaqax fil-perjodu taż-żmien eliġibbli.

4. Kriterji ta' evalwazzjoni

Il-Bord ta' Evalwazzjoni se jibbaża d-deċiżjoni tiegħu fuq il-kriterji li ġejjin:

Fergħa 2 | Proġetti / Programmi

Kriterju 1 – Żvilupp tal-komunità u benesseri sostenibbli (25 marka)

Il-punt sa fejn il-proġett se jgħin biex irawwem il-bidla soċjali, kulturali u ekonomika u r-riġenerazzjoni permezz tal-partecipazzjoni fil-ħajja kulturali

Biex tagħmel il-punt tiegħek f'termini ta' dan il-kriterju, se jkollok bżonn:

- Tidentifika l-bżonnijiet speċifiċi tal-komunità li tindirizza l-applikazzjoni tiegħek
- Tispjega l-proċess kreattiv partecipattiv li qed jiġi propost, flimkien mar-raġunament u l-għanijiet sottostanti
- Tispjega l-kontribut prospettiv tal-proġett lejn l-ispirazzjoni u t-twettiq ta' żvilupp komunitarju sostenibbli
- Tiġbor fil-qosor ix-xogħol preċedenti li l-applikazzjoni tibni fuqu, kif applikabbli
- Tipprovdi pjan ta' żvilupp għal inizjattivi speċifiċi li qed jiġu żviluppati, kif applikabbli

Kriterju 2 – Twessigħ tal-partecipazzjoni fil-ħajja kulturali (25 marka)

Il-punt sa fejn il-proġett jipromwovi d-dritt ta' partecipazzjoni fil-ħajja kulturali

Biex tagħmel il-punt tiegħek f'termini ta' dan il-kriterju, se jkollok bżonn:

- Tispjega l-kontribut tal-proġett lejn it-twessigħ tal-partecipazzjoni ta' gruppi żvantaġġati fl-esperjenzi tal-arti tal-kwalità, attivitajiet ta' involviment fl-arti, skambju kreattiv
- Tipprovdi deskrizzjoni ċara tal-firxa ta' esperjenzi artistici li l-proġett jipproponi

Kriterju 3 – Il-kwalità tal-proġett (25 marka)

Biex tagħmel il-punt tiegħek f'termini ta' dan il-kriterju, se jkollok bżonn:

- Telabora fuq il-proċess kreattiv partecipattiv
- Tipprovdi CVs/bijonoti tal-membri tat-tim tal-proġett propost u l-kollaboraturi kollha
- Tipprovdi pjan effettiv għat-tixrid

Kriterju 4 – Il-Ġestjoni tal-Proġett (25 marka)

Biex tagħmel il-punt tiegħek f'termini ta' dan il-kriterju, se jkollok bżonn:

- Tipprovdi pjan maħsub sew u artikolat b'mod ċar tal-proġett
- Tipprovdi perjodi ta' żmien realistici
- Tipprovdi baġit realistiku għall-proġett li jispjega l-isforzi biex jiġu żgurati fondi minn sorsi oħra
- Telabora dwar il-pjan ta' sostenibbiltà tiegħek lil hinn mill-perjodu tal-għotja
- Tipprezenta l-proġett fil-qosor b'kunsiderazzjoni xierqa kemm għan-naħa artistika kif ukoll għan-naħa soċjali tal-proġett

5. Sottomissjoni tal-applikazzjoni

Segwi dawn il-passi biex tapplika:

1. Aqra dawn il-linji gwida u regolamenti b'attenzjoni kbira
2. Iċċekkja jekk l-idea proposta tiegħek tistax tiġi indirizzata b'din l-iskema
3. Aghfas il-ħolqa li se tiehdok fis-sistema ta' applikazzjoni online
4. Oħloq il-profil tiegħek mal-Kunsill Malti għall-Arti billi tikklikkja fuq Irregistra u timla d-dettalji
5. Mit-taqsimha ta' sejniet miftuħa, aghzel l-applikazzjoni online għall-iskema li bihsiebek tapplika għaliha
6. Segwi l-istruzzjonijiet pass pass. Imla l-informazzjoni kollha meħtieġa mill-applikazzjoni online inkluż il-baġit u ehmeż id-dokumentazzjoni ta' sostenn
7. Issottometti l-applikazzjoni. Inti għandek tircievi rikonoxximent awtomatiku mis-sistema. Jekk ma tirceviz notifika bħal din, ikkuntattjana fuq applyforfunds@artscouncil.mt.

Fil-każ ta' diffikultà, jew jekk inti tixtieq li tikkonsulta magħna dwar dan il-fond, inti tista' ċċempel fuq 2334 7230 mit-Tnejn sal-Ġimgħa bejn id-09:00 u l-16:00, jew tibgħat email fuq fundinfo@artscouncil.mt.

Hija r-responsabbiltà tiegħek li tipprezenta formola tal-applikazzjoni kompluta kif spjegat f'dawn il-linji gwida u regolamenti. Jekk ma tipprezentax l-informazzjoni u d-dokumentazzjoni kollha meħtieġa, l-applikazzjoni tiegħek ma tiġix ipproċessata u evalwata.

Qabel l-iskadenza tal-applikazzjoni, ir-rappreżentanti tal-Kunsill Malti għall-Arti mhux se jkunu qed jiċċekkjaw il-formoli tal-applikazzjoni tiegħek. Huwa biss fid-diskrezzjoni tal-Kunsill Malti għall-Arti li jitlob li l-applikanti jipprovdu kwalunkwe dokumentazzjoni obligatorja nieqsa wara l-iskadenza tas-sejha.

Mas-sottomissjoni tal-applikazzjoni, l-applikanti jaċċettaw li jekk l-applikazzjoni tingħata finanzjament, l-isem, it-titlu tal-proġett u l-ammont mogħti jistgħu jiġu ppubblikati mill-Kunsill Malti għall-Arti.

Se tittiehed deċizzjoni dwar il-finanzjament abbażi tal-informazzjoni pprezentata, u tad-dokumenti ta' sostenn.

L-applikazzjonijiet ipprezentati wara 12.00 (nofsinhar) tal-iskadenza rispettiva ma jistgħux jiġu aċċettati.

5.1 Lista ta' kontroll

Id-dokumenti ta' hawn taħt huma obligatorji u meħtieġa għall-valutazzjoni ta' qabel l-evalwazzjoni. Fin-nuqqas li jiġi pprezentat xi wieħed minn dawn id-dokumenti, dan irendi l-applikazzjoni mhux konformi.

- Formola tal-applikazzjoni kompluta, iffirmata u datata



- Kopja ta' Ċertifikat tar-Registrazzjoni tal-VAT
- Ittra ta' Intenzjoni mingħand is-sieħeb/shab rilevanti li tistipula d-disponibbiltà u l-impenn għall-proġett propost
- Statut iffirmit fil-każ ta' Organizzazzjoni Volontarja
- Pjan ta' sostenibbiltà lil hinn mill-perjodu tal-għotja
- Baġit għad-dħul u n-nefqa
- Bijografija tal-Applikant/CV tal-Artist li għandhom jiġu inklużi fil-profil tal-applikant
- Pjani dettaljati ta' tixrid u komunikazzjoni
- Fil-każ ta' entitajiet registrati mar-Registru tan-Negozju ta' Malta, l-aktar Good Standing Certificate of Registration reċenti – dan id-dokument huwa mġedded kull sena mir-Registru tan-Negozju ta' Malta u huwa prova ta' konformità.
- Evidenza rilevanti ta' sostenn tal-qafas legali tal-entità jew tal-entitajiet applikanti
- Fir-rigward tal-inizjattivi li diġà ġew ippruvati u ttestjati, fil-qosor, l-inizjattiva speċifika (inkluż id-dokumentazzjoni rilevanti, il-ħoloq u l-materjali).

6. Proċess tal-evalwazzjoni

Dan il-fond huwa kompetittiv u se jiġi evalwat minn panel ta' tliet esperti rilevanti, skont kriterji stabbiliti.

Kif speċifikat hawn fuq, kull kriterju huwa allokat numru ta' marki speċifiċi. Sabiex jiġu kkunsidrati għall-finanzjament, il-proġetti jridu jkunu medja ta' mill-inqas 60 marka.

Madankollu, is-sessjoni ta' evalwazzjoni u d-deċiżjonijiet ta' finanzjament jiddependu fuq il-kwalità tal-proposti pprezentati u fuq id-disponibbiltà tal-fondi. Għalhekk, li tikseb 60 marka jew aktar ma jfissirx awtomatikament li inti se tingħata l-fondi. Il-Bord ta' Evalwazzjoni jista' jiddeċiedi li ma jallokax il-fondi totali disponibbli għal sejha partikolari jekk il-proġetti proposti ma jilħqux il-livell meħtieġ f'termini tal-kriterji tal-fond.

L-applikazzjonijiet eliġibbli se jiġu vvalutati minn tim ta' evalwazzjoni magħmul minn evalwaturi indipendenti. Il-Kunsill Malti għall-Arti se jagħżel evalwaturi minn grupp ta' evalwaturi tal-Kunsill Malti għall-Arti abbażi tal-esperjenza indipendenti u professjonali tagħhom. L-evalwaturi se jipprezentaw valutazzjoni dwar kull wieħed mill-proġetti proposti, fejn jindikaw il-klassifikazzjonijiet rilevanti mogħtija. Se tiġi organizzata wkoll sessjoni ta' pitching għall-kandidati kollha.

6.1 Selezzjoni

Il-bord ta' evalwazzjoni se jiltaqa' matul sessjoni inizjali ta' evalwazzjoni li fiha se jiġu diskussi l-applikazzjonijiet eliġibbli kollha. L-applikazzjonijiet kollha se jingħataw punteġġ, u dawk li jġibu 60 marka u aktar se jkunu magħżula minn fuq il-lista. L-applikazzjonijiet magħżula se jiġu mistiedna jattendu sessjoni ta' pitching.

Is-sessjoni ta' pitching mhijiex obligatorja, u huwa f'idejn l-applikant li jaċċetta li jattendi s-sessjoni ta' pitching, jew le. L-applikanti magħżula li ma jattendux is-sessjoni ta' pitching mhux se jiġu ppenalizzati. Huwa biss fid-diskrezzjoni tal-evalwaturi li jistiednu lil kwalunkwe applikant b'puntegġ ta' inqas minn 60 marka biex jattendi s-sessjoni ta' pitching.

L-applikazzjonijiet kollha, inkluż dawk li mhumiex magħżula, se jirċievu n-notifika tar-riżultat uffiċjali flimkien ma' kopja tal-formola ta' feedback fid-data tar-riżultat kif indikat fil-paġna 2 ta' dan id-dokument.

6.2 Pitching

L-għan tas-sessjoni ta' pitching huwa li tinħoloq opportunità għall-applikanti biex jipprezentaw aktar il-proġetti tagħhom lill-evalwaturi. L-applikazzjonijiet tal-proġetti jkunu diġà ġew riveduti mill-evalwaturi qabel is-sessjoni ta' pitching.

Matul is-sessjoni, l-applikant għandu l-opportunità li jipprezenta l-kummenti, l-aħħar għarfien u zidiet għad-deskrizzjoni tal-proġett diġà pprezentata.

Il-pitch jista' jiġi pprezentat f'varjetà ta' formati iżda m'għandux ikun itwal minn għaxar (10) minuti. Matul il-pitch tiegħek, inti se tkun mistenni tispjega l-viżjoni artistika tal-proġett tiegħek u tikkomunika kif qed tippjana li timplimentah. Wara dan il-pitch ta' għaxar minuti se ssir sessjoni ta' mistoqsija u twegiba mal-panel ta' evalwaturi.

6.3 Komunikazzjoni tar-riżultati

Fil-jum indikat f'paġna 2, inti se tirċievi n-notifika tar-riżultat tiegħek mill-Kunsill Malti għall-Arti. Flimkien mal-ittra ta' akkumpanjament, aħna se nehmzu wkoll kopja tal-formola tal-feedback, filwaqt li nindikaw ir-raġunijiet u l-marki li wasslu għad-deċiżjoni tal-Bord ta' Evalwazzjoni, skont il-kriterji tal-fond.

L-ordni ta' klassifikazzjoni tal-proġetti, skont il-marki allokatu mill-evalwaturi, se tiġi ppubblikata online. L-ismijiet u s-sommarji tal-proġetti magħżula biss se jiġu ppubblikati; fil-każ ta' proġetti li ma jkunu ngħataw l-ebda fondi, in-numru ta' referenza tagħhom biss se jiġi ppubblikat.

Jekk għandek xi diffikultajiet dwar ir-riżultati tiegħek, għandek tibgħatilna email fuq fundinfo@artscouncil.mt fi żmien ħamest (5) ijiem minn meta tirċievi d-deċiżjoni dwar il-finanzjament tiegħek.

Mhu se tinħareġ l-ebda informazzjoni dwar il-proċess ta' evalwazzjoni qabel in-notifika tar-riżultat uffiċjali.

Kull forma ta' solleċitazzjoni se tiskwalifika b'mod awtomatiku l-applikazzjoni.



L-informazzjoni kollha li tasal għand l-Eżekuttiv Għoli tal-Fond, il-Maniġer tal-Fond u l-Evalwaturi se titqies kunfidenzjali, kemm matul kif ukoll wara l-proċess ta' evalwazzjoni. Id-dispożizzjonijiet dwar il-protezzjoni tad-data u l-kunfidenzjalità għal proġetti ta' suċċess se jiġu inklużi fil-Ftehim tal-Għotja.

7. Implimentazzjoni u monitoraġġ tal-proġett

Il-benefiċjarji jridu jipprovdu dokumentazzjoni sħiħa li tappoġġja l-applikazzjoni u l-pjan tal-baġit fi żmien 30 jum minn meta jirċievu l-ittra ta' notifikazzjoni. Il-Kunsill se jaċċetta varjazzjoni sa 5% mill-ispiża totali proposta. Il-kontinġenza indikata fil-pjan tal-baġit se tappoġġja kwalunkwe varjazzjoni mill-ispiża totali proposta. **Il-Kunsill fl-ebda ċirkostanza mhu se jkun f'pożizzjoni li jżid l-għotja mogħtija.**

Meta tingħata d-dokumentazzjoni obligatorja ta' hawn fuq u tiġi approvata, se jiġi ffirmat kuntratt li jispeċifika l-kundizzjonijiet tal-fond. L-għotja tista' tingħata biss meta jitlestha l-proċess ta' hawn fuq fil-perjodu ta' żmien stabbilit.

Il-ħlas tal-ewwel sena allokat mill-Bord ta' Evalwazzjoni se jiġi pproċessat wara l-iffirmar tal-kuntratt. Il-Kunsill Malti għall-Arti se jħallas il-ħlasijiet li jifdal wara li l-benefiċjarju jissottometti r-rapporti meħtieġa kif speċifikat fil-kuntratt u wara l-approvazzjoni tar-rapport imsemmi.

Il-benefiċjarji jridu jużaw il-logo binarju li se jiġi pprovdut mill-Eżekuttiv Għoli tal-Fond fuq il-materjal kollu relatat. Il-benefiċjarji huma meħtieġa jispeċifikaw li l-proġett kien appoġġjat mill-Uffiċċju tal-President u mill-Kunsill Malti għall-Arti, kif ġej: **Dan il-proġett huwa appoġġjat mill-Premju tal-President għall-Kreattività, immaniġġjat b'mod kongunt mill-Uffiċċju tal-President u mill-Kunsill Malti għall-Arti**, fil-kummerċjalizzazzjoni, il-PR u l-materjal stampat kollu. L-għotja li tingħata għandha tintuża biss għall-iskop li għalih tkun ingħatat, skont il-proposta sottomessa u l-kuntratt.

Il-benefiċjarji jridu jinnotifikaw immedjatament lill-Kunsill Malti għall-Arti jekk waqt l-implimentazzjoni jseħħu bidliet li jaffettwaw in-natura tal-proġett. Il-bidliet ma jistgħux jiġu implimentati sakemm ma jkunx hemm l-approvazzjoni. Il-Kunsill Malti għall-Arti jirriżerva d-dritt li jirrevedi jew iżomm il-pagament finali jekk il-bidla fil-proġett ma titqiesx li hija konformi mal-proposta inizjali, jew jekk il-Kunsill ma jkunx infurmat dwar il-bidliet fi żmien raġonevoli.

Il-benefiċjarji jridu jagħmlu lilhom infushom disponibbli għal żjarat u komunikazzjoni mar-rappreżentanti tal-Kunsill Malti għall-Arti għal skopijiet ta' monitoraġġ, kemm matul l-implimentazzjoni tal-proġett kif ukoll wara li jitlestha.

Il-Kunsill Malti għall-Arti jirriżerva wkoll id-dritt li jirrevedi l-pagament finali, jekk in-nefqa totali hija inqas minn dik stmata fil-formola tal-applikazzjoni.

7.1 Rapport

Il-kuntratt se jindika meta se jkun meħtieġ li jiġi pprezentat rapport dettaljat li jenfasizza l-ħidma mwettqa u l-kisbiet tal-proġett. Il-Kunsill Malti għall-Arti se jipprovdi mudell għar-rapporti tiegħek.

Filmkien mar-rapport, il-benefiċjarji jridu jissottomettu kopji ta' kwalunkwe materjal rilevanti ta' kummerċjalizzazzjoni, pubbliċità jew informazzjoni żviluppata għall-proġett iffinanzjat. Il-benefiċjarji se jintalbu wkoll jissottomettu evidenza tal-proċess, li tinkludi dokumentazzjoni viżwali, bloggs u dokumentazzjoni oħra.

Int se tkun mitlub ukoll tippreżenta baġit aġġornat finali flimkien mad-dokumenti ta' sostenn kollha inkluż fatturi tal-VAT u riċevuti fiskali biex isostnu l-ammont totali tal-proġett.

Il-Kunsill Malti għall-Arti u l-Uffiċċju tal-President iżommu d-dritt li jagħmlu użu mill-materjal tal-proġett ippreżentat.

Il-Kunsill Malti għall-Arti iżomm id-dritt li jirkupra l-fondi f'każ li dawn ma jkunux qed jintużaw u/jew jiġu użati ħażin u/jew ma jintużawx skont il-baġit ippreżentat.

8. Il-proċedura tal-ilmenti

It-tressiq ta' lment mhux se jaffettwa ċ-ċansijiet tiegħek li tirċievi appoġġ mill-Kunsill Malti għall-Arti fil-futur. L-ilmenti kollha se jiġu ttrattati b'kunfidenzjalità.

8.1 Raġunijiet għall-ilmenti

L-applikanti jistgħu jressqu lment dwar kwalunkwe anomalija u irregolarità proċedurali matul il-proċess ta' sottomissjoni u evalwazzjoni, f'termini tal-proċeduri stipulati f'dawn il-linji gwida u regolamenti. Ma jistgħux isiru lmenti dwar:

- Il-politiki u l-proċeduri tal-Kunsill għall-Arti jew tal-Gvern
 - Il-merti tal-applikazzjoni, f'termini tal-kriterji stipulati f'dawn il-linji gwida u regolamenti.
- L-applikanti biss jistgħu jressqu lmenti dwar il-proġett tagħhom.

8.2 It-tressiq ta' lment

L-ilment irid jitressaq fi żmien ħamest (5) ijiem minn meta tirċievi n-notifika tar-riżultati tiegħek. L-ilment għandu jsir bil-miktub, u jiġi indirizzat lid-Direttur tal-Finanzjament u l-Istrateġija tal-Kunsill Malti għall-Arti.

Fl-ilment għandek tispjega b'mod ċar kif u għaliex tħoss li d-deċiżjoni dwar il-proġett kienet influwenzata minn irregolaritajiet li seħħew b'rabta mal-proċeduri stabbiliti f'dawn ir-Regolamenti, jew fir-regoli u r-regolamenti standard dwar il-governanza tajba relatati mas-settur pubbliku. Mal-ilment tiegħek, inti trid tissottometti d-dokumentazzjoni ta' sostenn u l-evidenza rilevanti.



Billi tressaq ilment, inti tagħti l-kunsens tiegħek li aħna nistgħu nużaw u niżvelaw l-informazzjoni rispettiva għall-ipproċessar tal-ilment tiegħek.

Normalment tirċievi twegħiba għall-ilment tiegħek fi żmien għaxart (10) ijiem tax-xogħol mid-Direttur tal-Finanzjament u l-Istrateġija tal-Kunsill Malti għall-Arti.

Fil-każ li ma tkunx sodisfatt bir-risposta, il-Kunsill Malti għall-Arti se jlaqqa' Bord magħmul minn membri mill-Uffiċċju tal-President, il-Kunsill Malti għall-Arti u d-Direttorat li se jirrevedu l-ilment tiegħek. Id-deċiżjoni tal-Bord hija finali.

Għandek bżonn parir?

Il-KMA joffri servizzi ta' konsultazzjoni ta' qabel is-sottomissjoni biex jgħin jiżgura l-appoġġ għall-proġett tiegħek. Aħna qegħdin hemm għal kull pass fil-proċess. Nistgħu ngħinuk tiddetermina jekk il-kunċett ewlieni u l-profil tal-proġett tiegħek humiex konformi mal-mekkaniżmu ta' appoġġ fil-mira, u nipprovdu feedback dwar il-mod kif qed tippjana li tipprezenta l-proġett tiegħek. Ippjana minn qabel u aghmel kuntatt magħna mill-inqas erba' ġimgħat qabel l-iskadenza tas-sottomissjoni, biex tuża bl-aħjar mod is-servizzi tagħna.

Nilqgħuk iċċemplilna fuq 2334 7230 matul il-ġimgħa, bejn id-09:00 u l-16:00, jew tibgħatilna email fuq fundinfo@artscouncil.mt.

Linji gwida aġġornati fit-22 ta' Lulju 2021